

Balades ludiques en Alsace

Lauw



Visiter,
se balader,
s'amuser,
jouer !



© ILTIS Tanguy

Tous les circuits sur bit.ly/balades-ludiques-alsace



Partout en France :

RANDOLAND.FR



Offices de
Tourisme
de France



Communauté de Communes
de la Vallée de la Doller



Hautes
Vosges
d'ALSACE

Retrouvez plus de jeux en
Alsace sur l'application
mobile Sur la Piste des
Trésors d'Alsace...



Lauw

FACILE

2,7 KM



1 h 45

LAUW

Office de tourisme de la Vallée de la Doller

9 Place des Alliés,
68290 Masevaux-Niederbruck
Tél.: + 33 3 89 82 41 99
www.hautes-vosges-alsace.fr/

Le village de Lauw, premier aux contreforts des Vosges, en amont de la Plaine d'Alsace, né de l'eau et de la pierre qui ont façonné son histoire... L'eau lui a donné naissance en déposant ici ce qu'elle avait arraché à la proche montagne. La pierre, diverse dans ses teneurs, lui a offert les carrières de calcaire, de grès, d'argile et de marne, dont l'exploitation a nourri ses premières générations. Aujourd'hui, Lauw est ce village jonction entre avant, haute vallée et Territoire de Belfort. Un village qui n'oublie pas son riche passé et qui inscrit résolument son devenir en cette valeur actuelle qui peut s'intituler : **harmonie entre l'homme et son terroir !** Lauw a choisi St Éloi comme patron de sa paroisse, toute une symbolique que dessine son blason et qui rappelle l'alliance indéfectible du travail de l'homme avec la beauté de l'univers.

Soyez vigilants avec vos enfants notamment sur les zones non piétonnes. Le parcours s'effectue sous votre entière responsabilité. L'Office de Tourisme et la société Randoland déclinent toute responsabilité en cas d'accident.

Débuter la balade sur le parking devant l'église et observer cette dernière ❶.

Dos à l'église, partir à droite pour aller voir la mairie ❷. Passer entre la maison verte et la maison rose pour aller vers le rond-point. Poursuivre en direction du Ballon d'Alsace, et observer le petit chalet sur votre droite ❸.

Traverser pour aller emprunter le pont. Observer l'ancienne pompe juste après le pont ❹.

Traverser pour aller voir la turbine hydraulique à côté de la salle polyvalente. Se diriger ensuite vers l'aire de jeux et observer les deux bornes à l'entrée de cette dernière ❺.

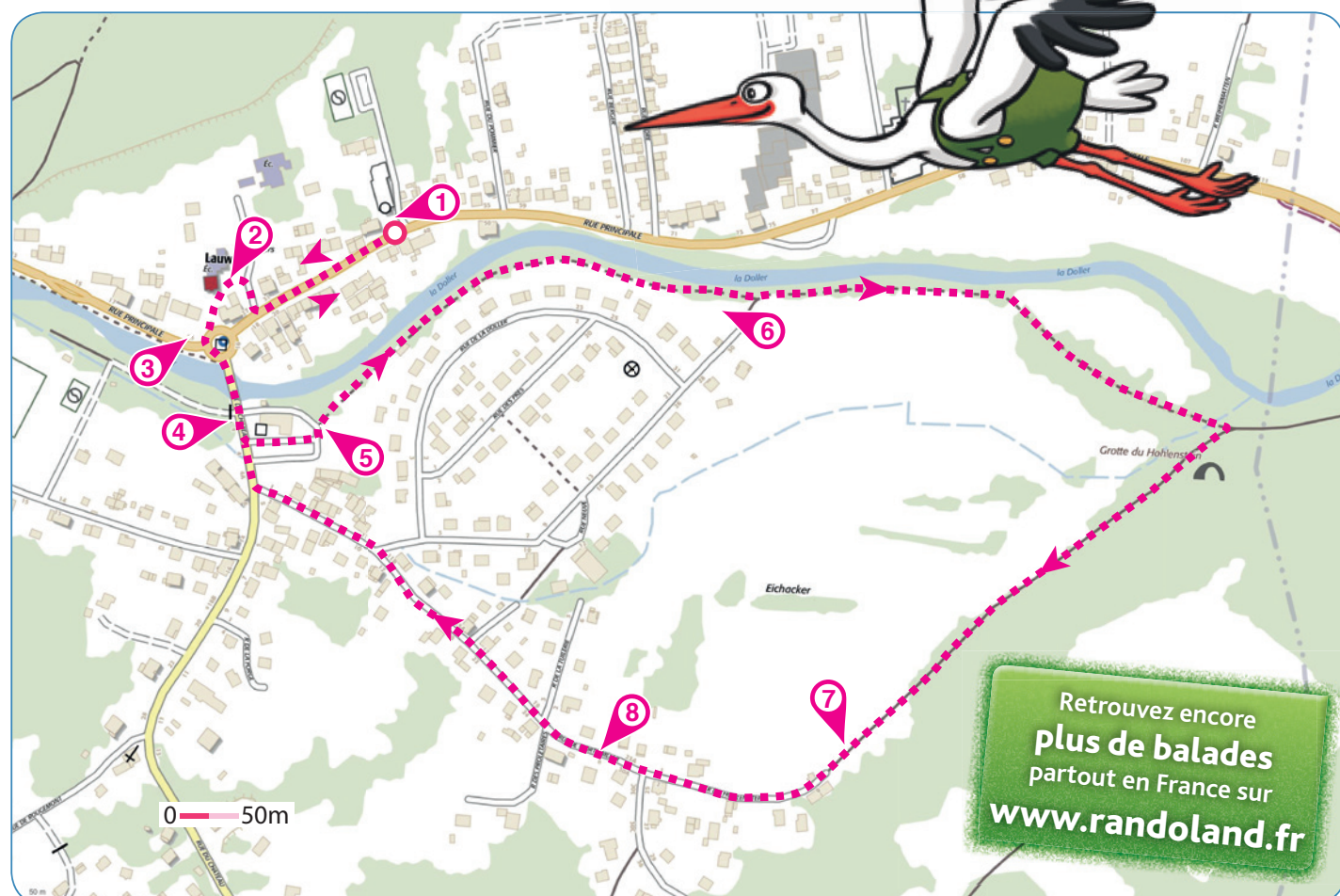
Partir ensuite dans le chemin qui longe la rivière. Avant d'entrer dans le sentier qui longe la Doller, aller observer

l'arbre une vingtaine de mètres plus loin à droite ❻.

Continuer dans le sentier qui passe entre les arbres. Juste après le petit pont en bois, aller observer la grotte un peu plus haut à droite. En redescendant de la grotte, partir à gauche dans le petit chemin qui monte. Juste avant d'arriver aux maisons, regarder le panorama sur votre droite ❼.

Après les maisons, au stop, continuer tout droit. Observer l'atelier sur la maison orange ❽.

Au bout de la rue de Mortzwiller, traverser la route puis partir à droite pour retourner vers l'église et terminer la balade.



L'inspectrice Cigo (en bas à gauche) part en balade. Mais par où va-t-elle passer ?
Pour découvrir le chemin emprunté, réponds aux questions de la page suivante.
Chaque réponse t'indiquera l'étape suivante de l'inspectrice dans le labyrinthe.
Attention, elle ne doit jamais revenir sur ses pas et prend toujours le chemin le plus court !
Chaque fois qu'elle trouvera une châtaigne sur sa route, entoure, dans l'ordre, une châtaigne de la frise. En fin de parcours, note dans la case réponse le nombre de châtaignes trouvées.



Tu peux te rendre à l'Office de Tourisme de la Vallée de la Doller ou sur le site www.randoland.fr pour vérifier ta réponse (code énigme 6817901P).

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	

Ta réponse

1 L'église

Regarde la madone située en hauteur, à gauche de l'entrée de l'église. Quel dessin correspond à la position de ses bras ?

Tu vas découvrir la première étape de l'inspectrice Cigo.



2 La mairie

Observe le blason de Lauw sur le mur de la mairie. Quel engrenage ressemble le plus à celui qui y est représenté ?



3 Le chalet

Quelle forme vois-tu sur au moins quatre volets de ce chalet ?



4 L'ancienne pompe

Observe le dernier mot de la plaque gravée fixée sur cette ancienne pompe. Quelles étiquettes lui correspondent ?



5 Les bornes

Cherche le nombre 979 gravé sur la borne n° 14. Quel nuage de lettres correspond à celles que tu peux voir juste au-dessus ?



6 L'arbre

Quelle photo ressemble le plus à l'écorce de cet arbre ?



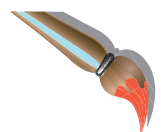
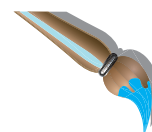
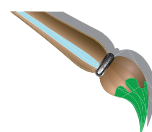
7 Le panorama

Quelle photo correspond à la vue ?



8 L'atelier

Quel pinceau a été utilisé pour peindre la façade de l'atelier ?



ÉNIGME

Fait de mélèze et d'épicéa, ce petit chalet se niche sur les hauteurs de Lauw. Sa construction est particulière car aucun clou ne fixe les pièces de bois ensemble. La technique utilisée, la « fuste », consiste à tailler des « joues » dans chaque pièce de bois afin de pouvoir les imbriquer ensuite.

En accès libre toute l'année et gratuit, ce lieu permet aux randonneurs courageux de se poser au chaud et de s'y restaurer, un fourneau et un barbecue étant à disposition.

Dans la vallée de la Doller, il existe de nombreux chalets de ce genre mais l'inspectrice Cigo aimerait bien se rendre dans celui de Lauw lors de sa prochaine balade. Mais si elle veut pouvoir y loger, elle doit d'abord découvrir son nom. Aide-la dans cette nouvelle enquête passionnante !



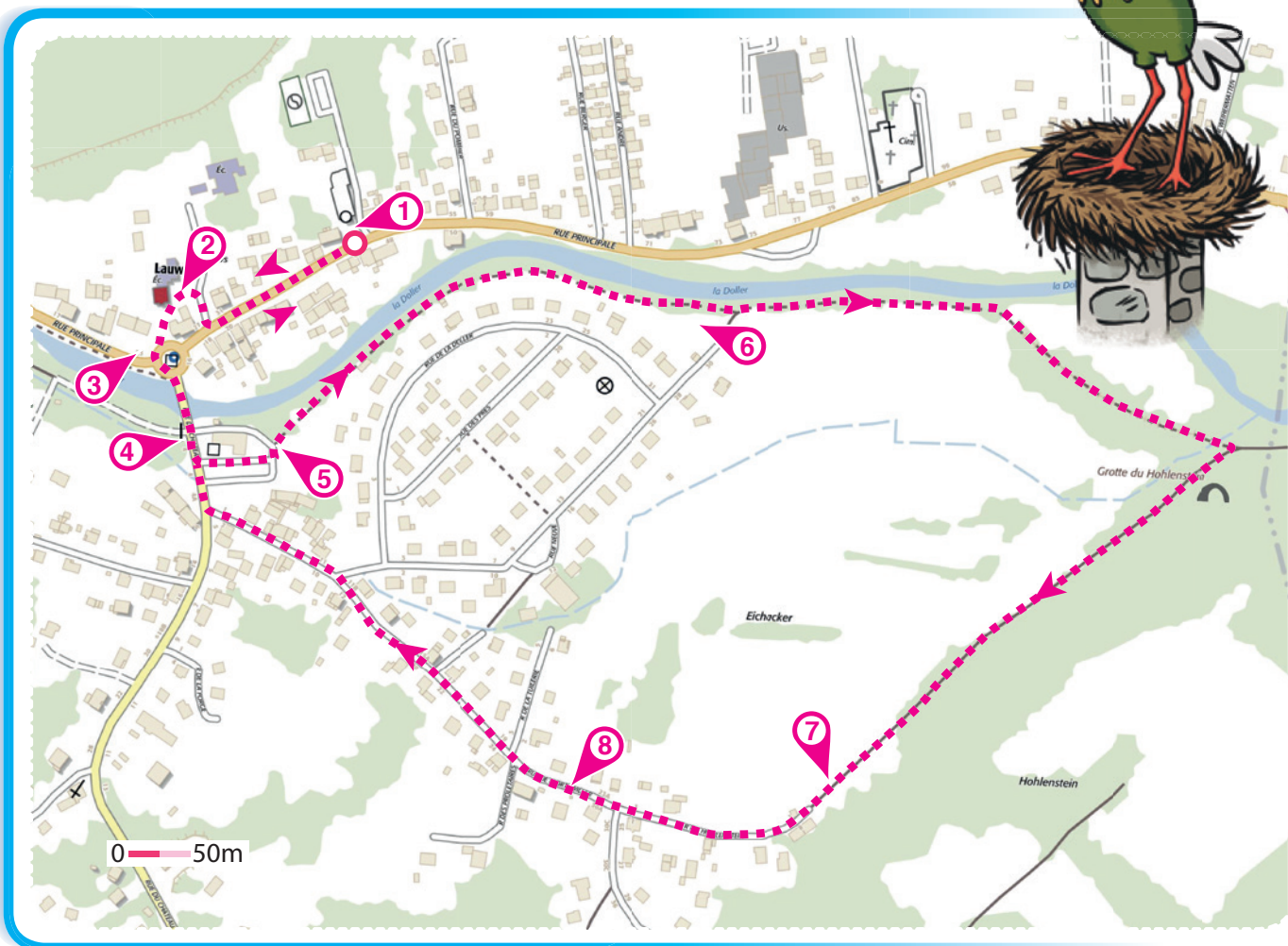
7/9
ans

© ILTIS Tanguy

Tu disposes du plan ci-contre.

À l'emplacement des points roses, lis les indications qui te permettront de résoudre l'énigme principale.

À la fin de ta balade, rends-toi à l'Office de Tourisme de la Vallée de la Doller ou sur le site randoland.fr pour vérifier ta réponse.



Pour toutes les activités de cette fiche, reporte dans la grille de bas de page les réponses trouvées en face des nombres correspondants.

1 L'église

Plusieurs statues sont visibles sur la façade d'entrée de l'église. Compte seulement celles représentant des hommes.

Ajoute 5 au nombre découvert.

Inscris dans la grille, en lettres, ton résultat final.

2 La mairie

Regarde attentivement le blason présent sur la mairie, et particulièrement la roue dentée sur le fond jaune. Combien a-t-elle de dents ?

ÉLIE dit qu'il y en a 2×6 .

ESAÛ, quant à lui, affirme qu'il y en a 4×4 .

THÉO n'est pas d'accord, il est sûr qu'il y en a un nombre impair.

Note, dans la grille, le prénom de celui qui dit vrai.

3 Le chalet

Comme c'est rigolo ! Chaque butée (ou arrêt) de volet représente un visage. Retrouve celui qui correspond à cette photo.



Quelle forme est visible sur ce volet ?

Dans la grille, inscric les lettres du mot découvert en les rangeant dans l'ordre alphabétique.

Ex. : RANDOLAND = AADDLNNOR

4 L'ancienne pompe

Aide-toi de la plaque sur la pompe pour compléter la phrase suivante avec les lettres ci-dessous :

A A B D D E E E H I J O P P R S S U W

Rue _____ à Liège, Monsieur _____ fabriquait des pompes.

Avec les lettres restantes, découvre le prénom complet de ce monsieur.

Inscric ta réponse dans la grille.

5 Les bornes

Repère la borne n° 14 et réponds à la devinette : « Lettre placée derrière un U, je suis gravée à six reprises et commence deux fois une série de lettres ? Qui suis-je ? »

Reporte ta réponse dans la grille.

6

L'arbre

Observe bien cet arbre. Parmi les photos ci-dessous, laquelle ressemble à son écorce ?



9



11

Remplace le nombre sous la bonne photo par la lettre ayant cette position dans l'alphabet.

Ex. : 1 → A ; 2 → B ; etc.

Note ta réponse dans la grille.

7

Le panorama

Lors de leur balade, deux amis ont photographié le panorama. Mais un seul a réellement pris une photo du paysage que tu observes en ce moment. Quel est son prénom ?



ADELINE



MARTINE

Reporte le prénom du bon photographe dans la grille.

8

L'atelier

« Si ma tête contre le mur est violette, je te rasure, ce n'est pas ma couleur habituelle. Qui suis-je ? »

Si tu as du mal à trouver le nom de cet animal, il se cache dans le nom de l'atelier.

Note ta réponse dans la grille.

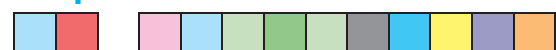
Grille réponse

Circuit n° 6817901M

1 >						
2 >						
3 >						
4 >						
5 >						
6 >						
7 >						
8 >						

Remets en ordre les caractères des cases colorées pour retrouver le nom donné au chalet de Lauw.

Ta réponse :



ÉNIGME

C'est la plus importante d'Alsace... La grotte du Hohlenstein à Lauw, avec son développement de 900 mètres de galeries et sa rivière souterraine, a de quoi attirer les curieux. Pour des raisons de sécurité, elle est strictement interdite au public mais lorsqu'on emprunte le sentier de découverte, on peut tout de même apercevoir son entrée. D'après plusieurs sources, des ossements d'ours auraient été trouvés à l'intérieur et surtout elle aurait servi de refuge aux habitants du village lors des guerres.

Si elle n'est plus accessible aujourd'hui, en 1962, en présence de ses élèves, un professeur a pu y pénétrer. L'inspectrice Cigo aurait adoré pouvoir vivre cette expérience mais elle n'était pas née. Alors, si tu veux bien l'aider, elle sera tout de même heureuse de découvrir avec toi l'identité de l'enseignant qui a eu cette chance.

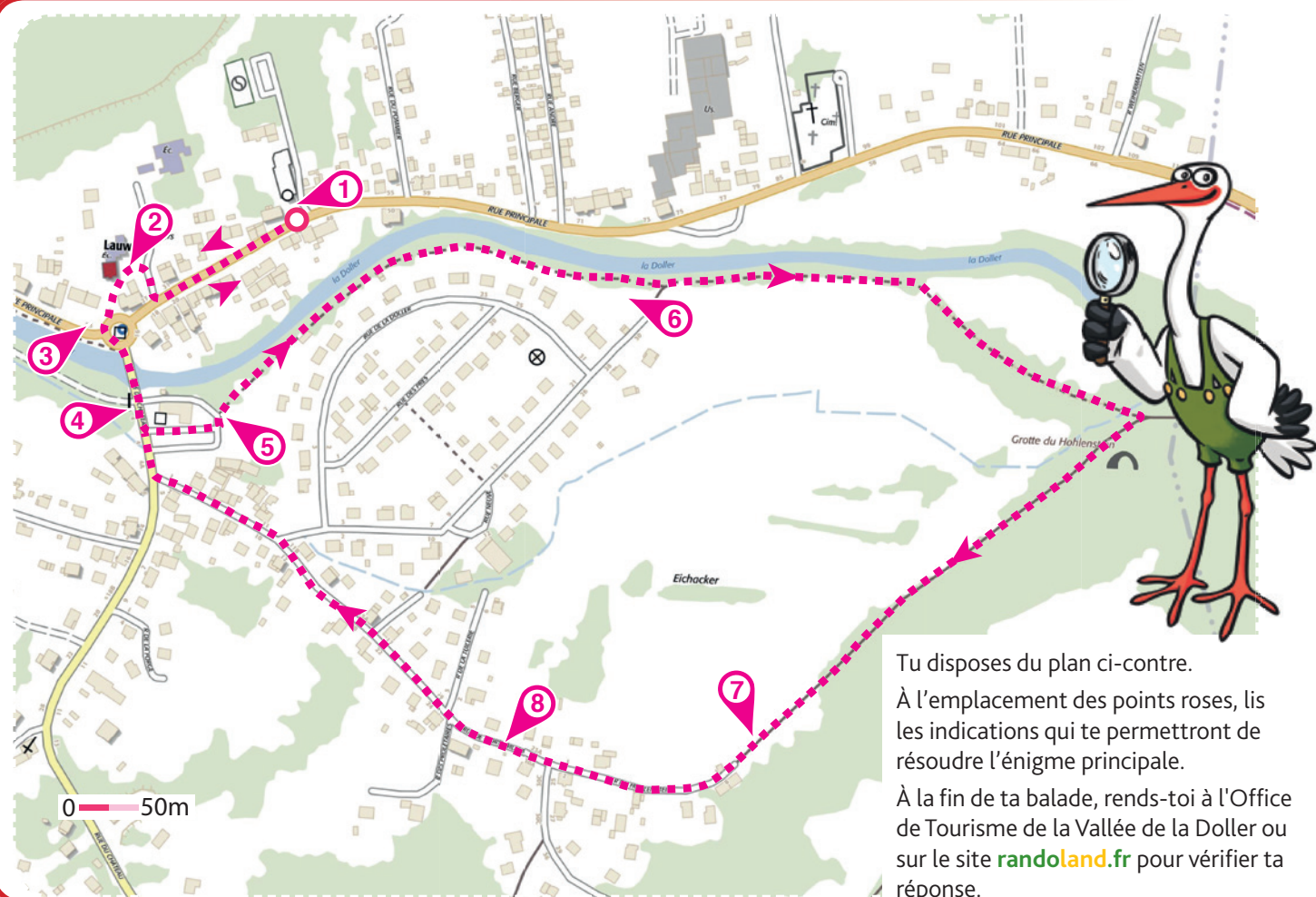
**+10
ans**



© ILTIS Tanguy

LES PERSONNAGES

- ▶ **Jonas GUTH**, né le 17 décembre 1924 à Angeot
- ▶ **Constantin JEHL**, né le 28 juin 1927 à Masevaux
- ▶ **Homère FUCHS**, né le 24 octobre 1929 à Étueffont
- ▶ **François WEISS**, né le 9 mai 1922 à Frais
- ▶ **Pierrot OBRECHT**, né le 15 avril 1925 à Chauv
- ▶ **Bernard HANTZ**, né le 20 septembre 1928 à Thann
- ▶ **Raymond MATTAUER**, né le 18 juillet 1923 à Sentheim
- ▶ **Christian KOCH**, né le 12 janvier 1926 à Houppach
- ▶ **Loup DREXLER**, né le 6 août 1921 à Rougegoutte



Tu disposes du plan ci-contre.

À l'emplacement des points roses, lis les indications qui te permettront de résoudre l'énigme principale.

À la fin de ta balade, rends-toi à l'Office de Tourisme de la Vallée de la Doller ou sur le site randoland.fr pour vérifier ta réponse.

Lors du passage devant chacun des indices, lis attentivement les indications fournies. Elles te permettront de résoudre l'énigme principale posée au verso.

1 L'église

Amuse-toi avec l'inscription présente sous la statue vêtue de rouge.

Recopie les lettres correspondant au code suivant :

1-1 ; 2-6 ; 2-2 ; 2-3

Le chiffre **en bleu** t'indique **la ligne** et le chiffre **en rouge** la position de **la lettre** dans la ligne.

Ex. : 1-2 = R

Le mot découvert t'indique le nombre de lettres dans le prénom d'un homme. Tu peux le rayer de la liste, ce n'est pas lui que tu recherches.

2 La mairie

Prends place à côté de la statue et positionne-toi de la même façon. Regarde-t-elle vers la droite ou vers la gauche ?

Le nom de famille de l'homme, dont l'initiale est la même que le mot découvert, est à rayer de la liste.

LE SAIS-TU ?

Cette statue représente une naïade, ou déesse de l'eau.

3 Le chalet

Les formes visibles sur les volets ont inspiré des expressions à trois amis anglais. Qui a fait une proposition exacte ?

APRIL : Se tenir à ...

JUNE : Qui s'y frotte s'y ...

AUGUST : Être joli comme un ...

Le mois de naissance d'un des hommes correspond au prénom anglais de celui qui a raison. Ce n'est pas lui que tu recherches.

4 L'ancienne pompe

La rue où ce monsieur fabriquait des pompes en tous genres fait rêver. Quel est son nom ?

Sachant qu'une consonne vaut +5 et une voyelle -2, calcule la valeur de ce mot.

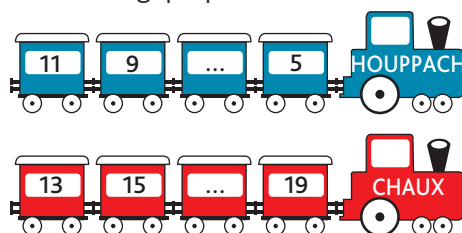
Ex. : GUÊPE = 5 - 2 - 2 + 5 - 2 = 4

Le jour de naissance d'un des hommes est un multiple de ton résultat. Tu peux le supprimer de la liste.

5 Les bornes

La borne n°14 porte deux fois l'inscription « GRENZE ». Choisis celle dont le nombre inscrit dessus se termine par un chiffre impair. Additionne entre eux tous les chiffres qui composent le nombre découvert.

Dans quelle suite logique peux-tu noter ton résultat ?



Tu peux éliminer de la liste l'homme né dans la ville inscrite sur la bonne locomotive. Ce n'est pas celui que tu cherches.

6 L'arbre

Observe l'écorce de cet arbre. Parmi les photos proposées par l'inspectrice Cigo, laquelle lui correspond ?



$$(9 \times 3) - 4$$



$$(9 \times 4) - 10$$

Résous l'opération notée sous le bon cliché.

L'année de naissance d'un des hommes se termine par ton résultat. Élimine-le de la liste !

7 Le panorama

Grande voyageuse, l'inspectrice Cigo immortalise les panoramas qui lui plaisent. Parmi les photos ci-dessous, laquelle correspond au paysage de Lauw ?



26



6

Remplace le nombre inscrit sous le bon cliché par la lettre qui a cette position dans l'alphabet.

Ex. : 1 → A ; 2 → B ; etc.

La lettre découverte n'a pas sa place dans le nom de notre personnage.

8 L'atelier

Repère l'animal dont la tête violette sort du mur. Si tu ne le reconnais pas trop, aide-toi du nom de l'atelier : le nom de l'animal se cache dedans.

L'homme dont le prénom rime avec le nom de l'animal n'est pas celui recherché. Tu peux le rayer de la liste.

Circuit n° 6817901G

Tu devrais maintenant avoir retrouvé le prénom et le nom de l'enseignant recherché.

Ta réponse: